144MM

210MM

莱斯顿2022.6.20新诺2022. 6. 24 2022.6.27 2022.7.1

GLAM.

GLAM.

ARRICCIACAPELLI 2-IN-1

IT

MANUALE UTENTE

HAIR CURLER 2-IN-1

GB

USER MANUAL

ARRICCIACAPELLI 2-IN-1

Codice Articolo / Modello: 1386802/HS72

GLAM.

13. Keep the appliance away from non-beat-resistance surfaces and never cover the appliance with anything(e.g. clothing or towels) when it is hot.
14. Always ensure that hands are dry before operating or adjusting any switch on the product or touching the plug and mains supply connections.
15. Keep the appliance away from water. Do not use it near or over water contained in bath, washbasins, shower etc.
16. Never leave the appliance unattended when connected to the mains power supply. To disconnect, first ensure that all controls are in the OFF position, then remove the plug from the electricity supply.
17. Never wrap the mains cord around the appliance. Do not hang up by the power cord.
18. Regularly check the mains cord for wear and damage, particularly where it enters the product and the plug.
19. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
20. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
21. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

ATTENZIONE:

Non utilizzare il prodotto in prossimità di vasche da bagno, docce, lavandini o altri recipienti contenenti acqua.

IMPORTANTI ISTRUZIONI PER LA SICUREZZA

Seguire attentamente le seguenti precauzioni per prevenire scosse elettriche, lesioni personali o incendi. E' importante leggere attentamente il manuale di istruzioni prima di utilizzare il prodotto e conservarlo per riferimenti futuri.

1. Non utilizzare se il cavo è danneggiato. Per eventuali riparazioni rivolgersi sempre ad un tecnico qualificato.
2. Se il prodotto smette improvvisamente di funzionare o presenta dei problemi, spegnere immediatamente e scollegare dall'alimentazione. Rivolgersi a personale tecnico qualificato.
3. Tenere il prodotto e il cavo lontano da fonti di calore, oggetti affilati o altri oggetti che potrebbero danneggiarlo.
4. Assicurarsi che il prodotto sia spento prima di collegarlo all'alimentazione. Alcune parti del prodotto raggiungono temperature elevate durante l'uso. Non toccarle e prendere le dovute precauzioni affinché

altri non tocchino il prodotto. Evitare il contatto tra le superfici calde e la pelle, soprattutto nella zona del viso e collo.

6. Non toccare il prodotto appena acceso o subito dopo lo spegnimento. ATTENDERE ALMENO 30 MINUTI PER FARLO RAFFREDDARE E METTERLO A POSTO.
7. Tenere tutti gli apparecchi elettrici lontano dalla portata dei bambini, in un luogo sicuro.
8. Assicurarsi che i bambini non giochino con il prodotto.
9. E'necessaria un'attenta supervisione se l'apparecchio viene utilizzato vicino a bambini.
10. Il prodotto può essere utilizzato da persone (inclusi bambini) con handicap fisici o psicologici, o da persone inesperte, a condizione che ciò avvenga sotto la supervisione di qualcuno responsabile per la loro sicurezza.
12. Per evitare scosse elettriche, non mettere mai il prodotto a contatto con acqua o altri liquidi.
12. Non cercare di prendere l'apparecchio se è caduto in acqua. Scollegare immediatamente dall'alimentazione. Riutilizzare il prodotto solo a condizione che sia stato autorizzato e comprovato da un tecnico qualificato.

4. Ensure the appliance is switched OFF before connecting to the mains power supply.
5. Be aware that some surfaces may become hot. Do not touch and supervise other accordingly. The unit is VERY HOT when in use. Take care to avoid contact between the hot surface of the heating plate and bare skin, particularly around the ears, face and neck when in use.
6. Care should be taken not to touch this part of the appliance when it is switched on or just after it has been turned off. ALLOW AT LEAST 30 MINUTES TO COOL DOWN BEFORE PUTTING AWAY.
7. Electrical appliances must always be stored in a secure place, out of reach of children.
8. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
9. Close supervision is necessary when the appliance is being used near children.
10. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical. Sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
11. To protect against electric shock, never allow the appliance, the mains cable or plug to come into contact with water or any other liquid.
12. Never reach for any appliance that has fallen into water. Switch off the power supply at the mains immediately and unplug. Do not reuse until the product has been inspected and approved by a qualified electrician.

Cleaning and maintenance:

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS:

The following safety precautions should always be followed, to reduce the risk of electric shock, personal injury or fire. It is important to read all of these instructions carefully before using the product, and to save them for future reference or new users.

1. Do not operate this appliance if the cable or plug becomes damaged. A qualified electrician must always carry out any repairs that are necessary.
2. If the appliance stops unexpectedly or appears to malfunction, switch off the power supply, unplug from the mains and stop using immediately. Seek professional advise to rectify the fault or make repairs.
3. Keep the appliance and cable away from sources of heat, sharp objects or anything that may cause damage.

11. Tenere il prodotto lontano da superfici non resistenti al calore e non coprire mai con panni o asciugamani se non è raffreddato completamente.
12. Assicurarsi sempre di avere le mani asciutte prima di metterlo in funzione, toccare gli interruttori o I cavi elettrici del prodotto.
13. Conservare il prodotto lontano dall'acqua. Non utilizzare in prossimità di vasche da bagno, lavandini, docce, ecc.
14. Non lasciare mai il prodotto incustodito se collegato alla presa elettrica. Prima di scollegarlo dall'alimentazione assicurarsi che tutti gli interruttori siano spenti quindi rimuovere la spina dalla presa elettrica.
15. Non attorcigliare mai il cavo intorno al prodotto. Non appendere il prodotto per mezzo del cavo elettrico.
16. Assicurarsi sempre che i cavi non siano danneggiati, soprattutto le parti vicino alla spina.
17. Se il cavo di alimentazione è danneggiato rivolgersi al rivenditore o ad un tecnico qualificato per eseguire la riparazione.
20. Non consentire ai bambini di pulire il prodotto senza la supervisione di un adulto.

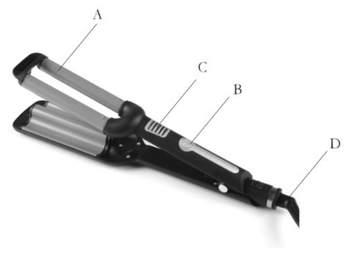
Descrizione componenti:

A: Arricciacapelli e piastra lisciante in ceramica,

B: Interruttore Acceso/Spento

C: Spia luminosa

D: Cavo di alimentazione



Curling Method:

1. Push the button to right for curling, Press the power ON/OFF and waiting for 2 minutes. The temperature between 120-200c.
2. Take about 3cm wide hair and clamp them with the curler and move the curler down from the hair top. For the first time curling, it is better to take less hair lest the hair will be out of the curling area.
3. Release the clamp and hair will fall down.

Straightening Method:

1. Push the button to left for straightening. Press the power ON/OFF and waiting for 2 minutes. The temperature between 120-200c
2. Take 5-6cm wide hair and clamp them at the center of curler. Place a tower around the neck or on the shoulder to avoid scald
3. In same occasion, comb the hair and straighten again if the hair is blocked The number of clamping cycles subject to the hair quality
4. Apply some hair or wax after finishing. Repeat with all the sections of your hairs.

WARNING:

Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water

HAIR CURLER 2-IN-1

Item no.: 1386802 / Model no.:HS72

GLAM.

SMALTIMENTO INFORMAZIONE AGLI UTENTI

Informazione agli utenti: ai sensi dell'art. 26 del Decreto Legislativo 14 marzo 2014, n. 49 “Attuazione della direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)”.Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrotecnici ed elettronici. In alternativa alla gestione autonoma è possibile consegnare l'apparecchiatura che si desidera smaltire al rivenditore, al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente. Presso i rivenditori di prodotti elettronici con superficie di vendita di almeno 400 m2 è inoltre possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti elettronici da smaltire con dimensioni inferiori a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.

GARANZIA

La garanzia di questo elettrodomestico è in ottemperanza all' art. 130 del Decreto Legislativo 206/2005 sulle norme di garanzia in attuazione della direttiva Europea N° 199/44/CE. Si raccomanda di conservare il documento di acquisto quale requisito indispensabile per l'applicazione delle norme di garanzia e l'imballo originale. In caso di malfunzionamento del prodotto, rivolgersi direttamente al punto vendita nel quale è stato effettuato l'acquisto muniti di scontrino fiscale e richiedere la sostituzione del prodotto in garanzia.
La garanzia non copre i danni provocati all'elettrodomestico per uso improprio o diverso da quello illustrato in questo libretto di istruzioni.
N.B.: La garanzia viene invalidata se l'apparecchio presenta malfunzionamenti causati da incuria o mancanza di adeguata pulizia. Eventuali danni causati dall'utilizzo di prodotti chimici e abrasivi non sono coperti da garanzia.
La garanzia non viene riconosciuta qualora l'apparecchio venga manomesso o sia danneggiato per incuria o imperizia da parte dell'utente, a causa di trasporto o a seguito di riparazioni effettuate da personale non autorizzato.

WARNING!

GB

We thank you for the trust placed in us by purchasing a product branded

GLAM.

The contents of this manual are related to the use and maintenance of this equipment, so please keep it for later consultation.

INSTRUCTION MANUAL

Please read carefully before use and keep for future reference. If a product malfunction occurs and its resolution is not indicated in this manual, DO NOT try to fix it on your own but please contact qualified technical assistance. Due to the constant development of product functions and designs, we reserve the right to make changes to the product without prior notice.

Importer and distributor: **RICA TRADE S.R.L.**
Lungotevere dei Mellini, 44 Scala Valadier, 2/B - 00193, Roma (RM)
Fax: 06/9181063001
Made in P.R.C.